

KIGALI, le 18 NOV. 1990

N° 1212 / OFFR. 1



MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE  
GENDARMERIE NATIONALE  
ETAT-MAJOR

G1

**CONFIDENTIEL**

REPUBLIQUE RWANDAISE	
MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE	
ENTREE	N° 6495/02.3.10
	DATE 19/11/90

<b>SECOOP</b>	
Date	20/11/90
IN	N° 802/02.14
OUT	N°

Son Excellence Monsieur le Ministre  
de la Défense Nationale  
KIGALI

*Secoop*

O B J E T : Prolongation de séjour.

REFERENCE : VL 1410/02.1.4 du 12 NOV 90.

Excellence Monsieur le Ministre,

Faisant suite à VL ci-haut émargée, j'ai l'honneur de porter à votre connaissance que l'EM Gd N apprécie beaucoup les efforts que déploie le Lt Col RUELLE Jacques pour rendre plus agissante la Coopération entre les deux Pays pour un développement harmonieux des Forces Armées Rwandaises en matière d'équipement et de formation des personnels.

Il donne l'impression d'un interprète fidèle auprès de son Pays au profit du Nôtre.

Sur le plan privé, il vit mieux avec son entourage à tel point que personne ne se plaint de lui.

Le peu de temps qu'il vient de passer à la Gendarmerie Nationale plaide en faveur de la prolongation de son séjour.

HABYARIMANA Juvénal  
Général-Major

P.O

HAKIZIMANA Pontien

Lt Col

G3 EM Gd N

*[Signature]*

**CONFIDENTIEL**